

Hunt Institute for Botanical Documentation 5th Floor, Hunt Library Carnegie Mellon University 4909 Frew Street Pittsburgh, PA 15213-3890

Telephone: 412-268-2434

Email: huntinst@andrew.cmu.edu Web site: www.huntbotanical.org

The Hunt Institute is committed to making its collections accessible for research. We are pleased to offer this digitized item.

Usage guidelines

We have provided this low-resolution, digitized version for research purposes. To inquire about publishing any images from this item, please contact the Institute.

Statement on harmful and offensive content

The Hunt Institute Archives contains hundreds of thousands of pages of historical content, writing and images, created by thousands of individuals connected to the botanical sciences. Due to the wide range of time and social context in which these materials were created, some of the collections contain material that reflect outdated, biased, offensive and possibly violent views, opinions and actions. The Hunt Institute for Botanical Documentation does not endorse the views expressed in these materials, which are inconsistent with our dedication to creating an inclusive, accessible and anti-discriminatory research environment. Archival records are historical documents, and the Hunt Institute keeps such records unaltered to maintain their integrity and to foster accountability for the actions and views of the collections' creators.

Many of the historical collections in the Hunt Institute Archives contain personal correspondence, notes, recollections and opinions, which may contain language, ideas or stereotypes that are offensive or harmful to others. These collections are maintained as records of the individuals involved and do not reflect the views or values of the Hunt Institute for Botanical Documentation or those of Carnegie Mellon University.

About the Institute

The Hunt Institute for Botanical Documentation, a research division of Carnegie Mellon University, specializes in the history of botany and all aspects of plant science and serves the international scientific community through research and documentation. To this end, the Institute acquires and maintains authoritative collections of books, plant images, manuscripts, portraits and data files, and provides publications and other modes of information service. The Institute meets the reference needs of botanists, biologists, historians, conservationists, librarians, bibliographers and the public at large, especially those concerned with any aspect of the North American flora.

Hunt Institute was dedicated in 1961 as the Rachel McMasters Miller Hunt Botanical Library, an international center for bibliographical research and service in the interests of botany and horticulture, as well as a center for the study of all aspects of the history of the plant sciences. By 1971 the Library's activities had so diversified that the name was changed to Hunt Institute for Botanical Documentation. Growth in collections and research projects led to the establishment of four programmatic departments: Archives, Art, Bibliography and the Library.

January 15, 1982

Dear Dr Degener,
Over the last five years or so I have used your books as sources for research papers, as leisure time reading and as quides to plants of the volcano area. Presently Jam sprouting seeds as of small demonstration project for some school child-ren. I would like to empha-

fresh food and the portability which makes the sprint garden useful to the itinerant. I wonder if you knew of instances in which thousauans or other in which thousauans or other polyne sians sprinted peeds polyne sians sprinted peeds the move. The evenuit, ginger and the move. The evenuit, ginger and fern frends come to mind. Can you suggest examples of legumes or grasses? also I have enclosed a stamped self adressed envelope for your inscription. I hope you will not mind.

Hahalo,
Pillani Le Porte Bauer
2217 #3 Hanne Kai Straif
Honolule, Hawaili
96815

Liebe Isa, lieher Otto:

Vorerst einmal ganz herzlichen Dank für die Übersendung der Copien, die Du von Deinem Grazer Freund über Schloß Kranichsfeld bekommen hast. Sie sind recht interessant.

Eure Schilderung über Eure Erlebnisse zum Botanischen Kongreß in Australien und der Bericht über Euren Trip nach Tasmanien sind sehr interessant. Es war sehr richtig, daß Ihr Euch auch noch Tasmanien etwas näher angesehen habt, nachdem Ihr nun einmal so dicht daran gewesen seid

Auf Reisen kann man sich immer einmal leicht erkälten und ich weiß nicht oh nun gerade der Mann, der einmal hinter Euch im Bus genießt hat, wirklic die Ursache für Eure Influenza gewesen ist. Ich selbst bin ziemlich abge härtet gegen Erkältung, trage Sommer und Winter nur kurze Unterhosen und besitze keinen Pullover, Strickjacke oder dergleichen, weil ich diese Kleidungsstücke für ungesund halte. Ausserdem nehem ich täglich vor dem Frühstück den Saft eine ausgedrückten Grapefruit und eine bestimmte Meng pulverisiertes Vitamin "C" gebe ich dazu. Das ist ein ausgezeichnetes Mittel zur Vorbeugung gegen Erkältung und Influenza und das mache ich jeden Tag, ob Sommer oder Winter.

Zu Deiner Frage über Kranichsfeld möchte ich Dir noch erklärend sagen, daß nur ein Teil, der Westflügel, als Altersheim eingerichtet ist. In dem übrigen Teil sind die Landarbeiterfamilien untergebracht. Man hat einfach ganz primitiv die großen Räuem durch Bretterwände unterteilt und so kleine Wohnungen für die Landarbeiterfamilien geschaffen. Es war tros los das zu sehen. Ein Teil des Schloßes kann nicht bewohnt werden, weil das Dach defekt ist und es regnet bis hinab zum Erdgeschoß hineién, aber es wird nichts repariert.

Urgroßvater Denicke ist am 16.April 1873 verstorben, Das habe ich bei meinem letzten Besuch an Ort und Stelle erfahren können, Weitere Daten sind nicht mehr auffindbar, weil die deutschten Truppen bei ihrem Einmarsch 1941 die Kirchemhücher und sonstigen Unterlagen verbrannt haben. So ein Irrsinn!

Es stimmt, das Gut ging verloren, weil Urgroßvater Benicke nicht zu wirt schaften verstand, trotz noch einmaliger weiterer Unterstützung von 3000 Talern durch die Braunschweiger Verwandtschaft. Zu welchem Zeitpundas Gut verloren ging, konnte ich nicht erfahren. Ich konnte auch nicht erfahren, wann Urgroßmutter Denicke gestorben ist. Dagegen konnte ich feststellen, daß das Gut bis 1941! in Privatbesitz gewesen und in guter Zustand gewesen ist.

Ja, Du hast recht, ich werde mich einmal brieflich an den Herrn Heinrich Degner in Gütersloh wenden und mich mit ihm brieflich bekannt machen. Da ich jedes Jahr mindestens einmal zu meinen Freunden nach Gütersloh komme, werde ich dann auch bei einer solchen Gelegenheit ihn einmal persönlich aufsuchen.

Meine Kreuzfahrt mit der "Vistafjord" war traumhaft schön. Ich bin am 21. November 1981 von Frankfurt in einem 9 1/2 stündigen Nonstopflug auf die Seychellen im Indischen Ozeam geflogen und dort an Bor der Schiffes gegangen. Vorh er hatten wir noch eine 4 stündige Kreuzfahrt über die paradiesich schöne Insel mit ihrer vielfältigen Vegetation. Wir hatten

Glück. Zwei Tage, nachdem wir von der Insel abgefahren ware, brach dort eine Revolution aus. Hafen und Flugplatz wurden gesperrt und alle Touristen saßen fest. Da haben wir gerade noch Glück gehabt, daß wir schon abgedampft waren.

Als nächstes sind wir die Insel Madagaskar angelaufen; wir wurden ausgebootet, weil es nur ein kleiner unbedeutender Hafen war. Der Ort war vor Tourismus noch kaum beleckt und daher ziemlich ursprünglich. Noch mehr war das Fall auf der nächsten Insel, einer der Komorninseln, die überhaupt noch keine Touristen kannten, das war sehr interssant und noch sehr urwüchsig. Weiter ging es zur Insel Zanzibar, die bis 1890 deutsche Kolonie war und dann an England gegen die Insel Helgoland ausgetauscht wurde. Interessant auf dieser Insel ist der ausgedehnte Handel mit Ge-würznelken und Kokosfrüchten, sowie hervorragende Schmitzarbeiten. Der nächste Hafen war Mombasa/Kenia, eine afrikanische, moderne roßstadt. Dann ging es nach Mogadischu an der Ostküste von Afrika, bekannt geworden durch den Einsatz moderner Spezialtruppen der Bundesrepublik zur Befreiuung eines geidneppten deutschen Passagierflugzeuges vor etwa 2 Jahren. Wir dampften dann in den Golf von Aden und nach Aden selbst, heute ein rein kommunistsicher Staat unter sowjetischer Strategie und entsprechend lagen auch viele sowjetische Handlesdampfer dort auf Reede Dhe Weiterfahrt ging durch das Rote Meer nach Port Sudan und dann nach Suez. Interessant war die 13 stündige Fahrt durch den Suezkanal, die wir bei Tage erleben konnten. Dann folgte Port Said und anschliessend eine 3 tägige Fahrt durch das Mittelfleer bis nach Marseille, wo die Reise endete. Eine sher interessante 4 stündige Busfahrt durch Marseille war dam der Abschluß, bevor wir per Flug nach Frankfurt zurückkehrten . Alles i allem eine sehr schöne und interessante Reise, die auch genug Gelegenhe zum Ausruhen und Ausspannen gegeben hat. Die Temperaturen von bis zu 42 Celsius im Schatten waren mir sehr angenehm und haben meinen Bandsch ben sehr gut getan. Ich vertrage viel Wärme und mag sie auch, während Kälte mich lähmt.

Wie geht es Frau Rühle? Hat sie sich weiter von ihrer Darmerkrankung er holt. Ich lasse sie bestens grüßen und weitere gute Besserung wünschen.

Weihnachten und Sylvester war ich bei Lutz und seiner Familie. Lutz's Schwiegereltern aus Düsseldorf ewaren auch gekommen und so haben wir im Bamilienkreis sehr schön Weihnachten verlebt und ebenso das Neue Jahr gut angetreten.

Wir haben hier seit einer Woche sehr viel Schnee und Kälte, sodaß man kaum noch mit dem Auto fahren kann, weil die Strassen so vereist sind und es deshalb sehr viel schwere Unfaälle gibt.

Herzliche Grüße



UNIVERSITY OF HAWAII . HONOLULU, HAWAII 96822

THE PRESIDENT

February 25, 1982

Dr. Otto Degener 68-617 Crozier Drive Waialua, Oahu, Hawaii 96791

Dear Dr. Degener:

We are in receipt of your latest letter with copies of the various articles. Thank you for sending them to me.

Sincerely yours,

Fujio Matsuda



An Equal Opportunity Employe

Concerning clipfaings and of "Sentines", esc., esc., describing unbrockes between I. T. Rock & Union of H., Pres. D. C. Crawford & latter's probable removal. Drupleto Center Eur. Ed, Duanye, Wetamaga, apapa, Heffely



WAIALUA, OAHU, HAWAII

Feb. 25, 1982.

Hon. Daniel K. Inouye, Senate Office Building, Washington, D.C., 20510.

Dear Mr. Inouye:

The World is becoming increasingly more monotonous and Hawaii Mei, once a Paradise of the Pacific, is no exception. Being so isolated in the Pacific our islands have developed a unique native flora found nowhere else on Earth, and hence the animals depending on such a flora for food and shelter have likewise become fascinatingly peculiar. An example with which you are no doubt familiar is the occurrence of many of our plants with curved flowers like those of the wiliwili. Due to such curves many of our native hirds like the apapane and liwi have developed similarly curved beaks to penetrate to the bottom of the flower to gip the secreted nectar for food. For this reque, the birds fertilize the flowers to insure the production of seed. The wiliwili paid for this service. Such wonders, thanks to education begun by the National Park Service (I was Naturalist there in 1929) and still neglected by our Tourist industry, is a surprising attraction to fresh tourists year after year!

I am an example of a New York tourist who visited Bermuda in 1921, ornamented with Bougainvilles from Brazil, cacti from Mexico, hibiscus from China and oleander from Greece all very pretty but uninspiringly monotonous. But when I visited the Territory of Hawaii the following summer, I was so fascinated with its biological wonders that I enrolled under Pres. Arthur L. Dean at the University of Hawaii and have remained in the Islands ever since. I am not unique. Thousands of Continental tourists yearly react as I had done over a half Century ago. Why obliterate unique, irreplaceable assets as we are doing now by too

weak, ineffective laws and Regulations?

To keep elderly people happy and healthy until they are really old, physicians have pere fected a medicine from the bush rauvolfia native to India. It is so beneficial that now the chemist has discovered how to make its valued drug synthetically. We know it as reserpine. We had a different kind of rauvolfia, all trees with us, on each on, of our islands; in fact, on Cahu the one in the Koolau Range was different from the one on the Waianae Range. Most of hess different kinds of rauvolfia have become extinct since I collected specimens for the Bishop and other museums before anyone found out if their medicinal bark was a still better cure that what physicians got from the bush in India! Out of about ten different kinds of plants it would be a wonger if the first one found in India would happen to be the very best. Why not the one in the Waianaes of Cahu or the one on Kauai? We missed our chance forever.

In short we humans, according to my opinion, are not very much wiser than our very early hairy ape ancestors and our contemporary cousins in the Kapiolani Zoo - we are axterminating FOREVUR plants and animals that could continue more and more to benefit directly our tourist industry and thus indirectly all residents of the State of Hawaii. Moreoever, we are *xterminating recies without knowing whether thay can be of outstanding value as medicines or as chemicals in industry. Another value, not to be forgotten, is their use in gen-

etics to promote variation in seedlings so that such offspring can be selected that are superior to both parentsy- hybrid vigor is involved also.

I after being a professional Naturalist specializing on the Hawaiian flora since 1922 and Mrs. Degener after teaching Pharmacognosy to premisics in Berlin and specializing on the Hawaiian flora since 1953 are convinced the best safeguard for retarding the present extermination of our remaining unique species is the ENDANGERED SPECIES ACT.

I wish to alert you, Senator Inouye, and your colleagues that the Species Act is itself endangered by being presently weakened in its ability to protect our environment not only in the State of Hawaii but throughout our Nation as a whole. Mrs. Degener and I beseech you to strengthen it with stricter Laws and Regulations - Before it is too late SHARPEN ITS CLAWS AND GIVE IT TEETH!

The case of the first of the strates and the strates of the strategy of the strat

tions to restrict the interest of the control of the deposition of the street and file of the street and the control of the street and the control of the street and the st

to deal and delighted the order of the control of t

and the state of t

Aloha,

University of Hawaii, M. Sc. '23; Faculty, '25-'27;
Naturalist, Haw. National Park, \$29; Staff Member,
New York Botanical Carden, resident in Hawaii, '33-.



State Degener

WAIALUA, OAHU, HAWAII Feb. 25, 1982

The World is becoming increasingly more monotonous and Hawaii Nei, once a Paradise of the Pacific, is no exception. Being so isolated in the Pacific our islands have developed a unique native flora found nowhere else on Earth, and hence the animals depending on such a flora for food and shelter have likewise become fascinatingly peculiar. An example with which you are no doubt familiar is the occurrence of many of our plants having curved flowers like those of the wiliwili. Due to such curves many of our native bird like the appane and iiwi have developed similarly curved beaks to penetrate to the bottom of the flower to sip the secreted nectar for food. For this reward, the birds fastilize the flowers to insure the production of seed. The wiliwili thus "paid" for this service. Such wonders, thanks to education begun by the National Park Service (I was the first Maturalist there in 1929) but still neglected by our tourist industry, is a surprising attraction to fresh groups of visitors year after year!

I am an example of a New York tourist who visited Bermuda in 1921, ornamented with bougainvilles and lantana from Brasil, cacti and plumeria from Mexico, hibiscus from China and cleanaer from Greece - all very pretty but uninspiringly monotonous. But when I visited the Territory of Hawaii as yet little spoiled the following summer, I was so fascinated with its biological wonders that I enrolled under Fres. Arthur L. Dean at the University of Hawaii and have remained in the Islands ever since. I am not unique. Thousands of Continental visit ors yearly react as I had done over half a Century ago. It is their usual misfortune that their stay cannot be so long as mine. Why continue to obliterate unique, irreplaceable asset as we are doing now by tolerating too weak, ineffective laws and Regulations?

To keep elderly people happy and healthy until they are really old, physicians have developed a medicine from the bush rauvolfia native to India. It is so beneficial that now the chemist has discovered how to make it synthetically. We know it as reserpine. We had a different kind of rauvolfia or had, all trees, on each of our major islands; in fact, on Cahu the one in the Koolau Range differed from the one on the Maianae Range. Most of these different rauvolfia have become extinct or nearly so since I collected this specimens for the Bishop and other museums before anyone ascertained if their medicinal hark was a still better cure than what physicians were getting from the bush in India. Out of about ten different kinds of rauvolfia it would be a wonder if the first one studied in India would happen to be the very best. Why not perhaps the one in the Walanaes of Oahu or the one on Kauai? By wanton extermination, we missed our chance forever for possible further improvement of this life-prolonging medicine!

Hunt Institute for Botanical Documentation

In short we humans, according to my opinion, are not very much wiser than our very early, hairy ape ancestors and our contemporary distant cousins in the Kapiclani Zoo - we are exterminating FOREVER plants and animals that could continue more and more to benefit directly our lucrative tourist industry and thus indirectly all pineapple- and sugar-poor residents of the State of Hawaii. Moreover, we are exterminating species without knowing whether they can be of outstanding value as medicines or as chemicals in industry. Another value, not to be forgotten, is their use in genetics to promote variation in seedlings and "baby" animals so that such hybrids can be selected that are superior to both parents - hybrid vigor also is involved.

I after being a professional Naturalist specializing on the Hawaiian flora since 1922 and Mrs. Degener after teaching premedics Pharmacognosy in Berlin and specializing on the Hawaiian flora since 1953 are convinced the best safeguard for retarding the present extermination of our remaining unique species is the ENDANGERED SPECIES ACT.

I wish to alert you and your colleagues that the Species Act is itself ENDANGERED by being presently weakened in its ability to protect our environment not only in the State of Hawaii but throughout our Nation as a whole. Hrs. Degener and I beseach you to strengthen it with stricter Laws and Regulations - before it is too late SHARPEN ITS CLAWS AND CIVE IT TENTH!

The same and the same and the same and the Aloha, and the same and the same

University of Hawaii, M. Sc., '23; Faculty, '25-'27;
Naturalist, Mawaii National Park, '29; Staff Member,
New York Botanical Garden, resident of Hawaii, 833 .

or the faithful of at at a colon or extra efficiency for all matter a beauty and the colon of th



UNIVERSITY LIBRARY AMHERST, MASSACHUSETTS 01003

February 26, 1982

Dr. Otto Degener 68617 Crozier Dr. Mokuleia Beach Waialua, Ohahu, Hawaii

Dear Dr. Degener:

I have received for the University Archives copies of letters from Dr. Ray Ethan Torrey to you, which you supplied to Don Smith. We are very pleased to be able to add these to the Torrey files here in the Archives. I hope you will see fit to make arrangements for the originals of his letters to come here, since they have a particular significance here on this campus. Any other Torrey materials would also be welcome.

I would also be very pleased to have for the Archives any of your own papers that document your career. As one of our most distinguished alummi your research notes, correspondence with other scientists, journals, and the like would be most welcome, as would copies of your published articles. We have one slim file folder of materials relating to you, including xerox copies of citations from the Senate of Hawaii, congratulations on that from Berlin - Dahlem scientists, and the New York Botanical Garden's distinguished service award to you and your wife. We also have copies of reviews of your books and a news note from the Alumni Bulletin reporting the naming of plants for you, including a family of angiosperms, and we have copies of the biographies of you and your wife from Men and Women of Hawaii, 1966.

It would be valuable to the Archives, as the repository of the history of this college, to have as many of your papers as you see fit to deposit here. We can offer permanent security and preservation. Since much of your research has been done in collaboration with your wife, we would also, of course, welcome her papers. Though the University cannot advance the shipping costs, it can reimburse you upon receipt. I would be happy to discuss any questions you may have about such an arrangement for your papers.

Sincerely,

Katherine Emerson University Archivist

Latherine Emerson

DRS. OTTO & ISA DEGENER 68-617 Crozier Drive Waialua, Oahu, Hawaii

Dear Bill & Mae:

I have your Feb. 24 note, and believe I wrote you a letter WITHOUT your P.O. Box, so I suspect it is in the "dead letter" part of the post office in Hilo or Washington, D.C.

Mother Ellie died Feb. 10, and we have mixed feelings: missing her, yet thankful her pain is over. Her operation for what was really terminal cancer was Dec. 30 at Kaiser Hospital. Isa commute d to the nursing home mauka of the Bishop Museum daily. It insured her mother having greater confort, more cleanliness & less pain. Is a had to be insistant with some negligent nurses as Alice Chauvet had been for her mother for a couple of years at # this same home. Finally, we strengthened ourselves in our arguments - sould jabelieveit - by buying ten shares for about \$20 each from Dean, Witter and letting the Home know we had become ROWERFUL stockholders. By the way, the stock has gone up in value since our murchase.

I somehow anticipated your environmental request. Todays ago I already started mailing out slightly modified copies of enclose ed to Inouye, Carnegie Mellen University, Kew, Heftel, Akaka, Whitten, Graz, Montreal & NY.; also to Nat. Reg. Defense Council which had alerted me. Should you mail out any protests of your own please, if you think it wise, fill in the recipient's name & enclose a xerox copy of my carbon in your letter. Of course, had I the cash, I would mail xeroxes of my letter to each member of Congress in D.D. Flease return my carbon to me when we return to Volcano next month. We are presently too preoccupied with our own medical check-ups and Mother Ellie's legal matters. to reach a xerox machine.

Isa is today in Honolulu at a nerve specialist for additional test. I was with her a few days ago. I hope the trouble is only reguloantalitherbustochauchbecomnounts than Dwork, worry and grief psychosom atic from commuting, hard work, worry and grief. But until Dr. Inman has finished tests, he says little.

Could you mail a copy of my carbon to the Nat. Alliance for pla Plants for me?

(Superduper secretissimus: I consider the Red Book attitude, & I mentioned it in print years ago, is wrong for Haw. Nei. We need instead a Blue Book which assumes all living things in Haw Nei is on verge of extinction and is to be considered SACRED unless listed in the Blue Book; kukul, beach morningglory, Vitex naupaka Lyc. cernuum UNTIL a revision astablishes them some day as endangered. Aloha.

SPARK M. MATSUNAGA

WASHINGTON OFFICE: 5121 DERESEN BUILDING WASHINGTON, D.C. 20510

HONOLINE OFFICE, 3104 PRINCE KINDS BUILDING HONOLINE, HAWAS 96850 United States Senate

WASHINGTON, D.C. 20510

March 2, 1982

CHIEF DEPUTY

COMMITTEE ON ENERGY AND

COMMITTEE ON FINANCE
COMMITTEE ON
VETERANS' AFFAIRS

Dr. Otto Degener 68-617 Crozier Drive Waialua, Hawaii 96791

Dear Mr. Degener:

Re: Endangered Species

This is just to acknowledge receipt of your recent communication addressed to Senator Spark Matsunaga.

Please be assured that the Senator will be responding to you at the earliest possible moment.

Yours truly,

Matano

Cherry Matano (Ms.) Administrative Assistant to Senator Matsunaga

PRINCE KUNIO FEDERAL BUILDING
ROOM 6104, 300 ALA MOANA BOULEVARO
HONOLILU, HAWAII 96830
(800) 545-7550

Minited States Senate

ROOM 105, RUSSELL SENATE BUILDING WASHINGTON, D.C., 20510 (202) 224-3934

March 2, 1982

Dr. Otto Degener 68-617 Crozier Drive Waialua, Hawaii 96791

Dear Dr. Degener:

I wish to acknowledge receipt of your letter of February 25th expressing your support for strong legislation when the Endangered Species Act is reauthorized this year.

The Senate Subcommittee on Environmental Pollution held oversight hearing on the Endangered Species Act on December 8th and December 10, 1981. There are no further hearings scheduled in this Subcommittee at the present time. The House Subcommittee on Fisheries, Wildlife, Conservation and the Environment held hearings in January, and it has scheduled its next meeting for March 8th. The House and the Senate plan on completing their analyses of the Act by May 15, 1982. Final legislation is expected to be signed by October 1, 1982, the expiration date of the current Act.

I have consistently supported legislation that has provided protection for our wilderness and wildlife, and I have every intention to continue to do so. You can be assured that when this bill comes before the full Senate I will be giving your views my utmost consideration.

Your thoughtfulness in sharing your views with me is most appreciated.

DANIEL K. INDUYE United States Senator

DKI: bhm

Drs Otto & Isa Degener P.O.Box 154 Volcano Hawaii 96785 USA

Dear Dr Degener,

Thank you very much for the 4 vascular plants and c. 10 algae from Hawaii sent by you to our Herbarium. They will be added to our balance of exchange with NY. Best thanks also for reprints delivered to our library.

With best regards

yours sincerely

c.c. New Your Botanical Garden

187701270N-26

mro mae E mall Jaland of IHT Reguestrature Haware audulm drucky 120 Box 275 Volcano, HI 96785

> Design by Binette Nickl-Schroeder, Federal Republic of Germany, Contributed to benefit the United Nations Children's Fund (UNICEF)

> Composition par Binette Nickl-Schroeder, Republique fédérale d'Allemagne, offerte au Fonds des Nations Unies pour l'enfance (UNICEF).

> Obra de Binette Nickl-Schroeder, Republica Federal de Alemania. Contribución al Fondo de Las Naciones Unidas para la Infancia (UNICEF).

531-E

PRINTED IN CANADA



Dear Otto and Isa, we are so sorry to war that Mother Ellie passed away. We feel great empathy for you, having had The anguish of our mothers dying. 9 felt such an enormous cuise of loss when my mother died in her sleep after a losing bout with preumoriea. Even though I was 45 with a family own, it wally struck me that I was no ones little girl any more. difficult time in your lives. I xeroxed the carbon and veture it were with a copy. a copy and note is going off now to the Wational alliance for Plants. Did you note the illustration of your Kokia Cookei on the Nat. Resources Defense Council leaflet?
The Nat'l Park gave us the Jan. issue of Sauce you sent to us there but the Park will send back such mail in the future, so please use our Wilcano P.O. Box 275. Manalo and alona, Mal

Dear Dr. Sohner:

On our return from the XIII Int. Bot. Congress Mrs. Ds. Mother was ailing from what the M.E.s misidentified as intestinal flu. The Dec. 30 operation proved the cause to be terminal cancer. We miss her a lot, but are relieved her torture has ended. With our routine upset, we neglected to thank you for your note about the steel cases and your personally conducted tour of them should we be able to come to Hon. We are still terribly busy with all kinds of nonbotanical matters.

Getting down to Botany: we want to express our joy & satisfaction that irreplaceable herb., specimens will be housed in Al condition and be safe for all time in modern steel cabinets PROVIDED some crased politician does not bomb naighboring Pearl Harbor in World War III. Are these cabinets the result of your trip to the Mainland instead of to Sydney?

Here is some ancient history that you should know. I, and Mrs. D., joins me in it, have been convinced since earliest times (1.9. Gregory's Directorship & Crawford's Presidency) that individuals are ephemeral and most institutions just about immortal. So, with B.M., in mind as the center for production of the Fl. Hawaiiensis & Fl. Hawaiiana until Frances' dia tribe to Dr. Creutz switched us to the NY Bot. Garden, I and later Mrs. D., & I siphoned our more important specimens to B.M., officially "on permanent Laon." Being a student there in 1924 to study my 1922-23 Haw., catch and thus earning credit for my acctorate from neighboring Columbia U., my aloha for NY has been great. Then when I became staff member in the early '30s and was royally treated during HW II years, my alcha became really overwhelming. Dr. Merrill, seeing my 50,000 specimens I had shipped to the Garden in the Bronk(my brother & family lived in Fieldston, Riverdale), gave me free of charge two secretaries to copy my master labels for duplicates that I gave away or sold. When he became upset that B.M., was in arrears in plant "xchanges, I signed over my "permanent loan" lien I had with B.M., to the Garden. When B.M., paid little attention to additional letters he wrote them, Kerrill finally used the Big Stick and demanded shipment of all Degener material to NY IF B.M., did not even the exchange debt. In other words, I have no claim whatgoever on the Degener mater ial I had given by outright to NY. Moreover, as B.M., then evened out the exchange arrangement with NY for Degener plants, these belong outright to BM with no strings attached.

If you want to be a purist, the material Mrs. D., & I have sent B.M., since that time ar legally on "permanent loan", and hence not credited to me in years passed tax wise as a gif

to an eleemosynary institution.

Furthermore, we just got fr on Tasmania by SLOW surface mail three boxes containing our catch of herb., specimens. We shall label them crudely within the next couple of months, sending the best set to NY, and logically the best dupl., set to B.M., if you want it. For glear ownership rather than on "parmanent loan", please give us for all such shipments an official statement that B.M., received so and so many specimens from us. We need no details as the tax office can get it directly from B.M., if they wish. We need such information for our list of gifts to eleemosynary institutions in the US for the tax year 1982.

Another thing: Some of us are writing a biography of the fern enthusiast William Herbert Dole, who collected on Kauai just short of 100 years ago. I met him in New York in 1934 when I noted his Kauai ferns in the Garden abinets. Please write us soon if BW has any of plents and, if so, how many. We would want to add such information to our biography of this nephew of President Sanford Ballard Dole. We would publish it in our Fl. Haw. We may go or an extended trip this late Spring or early Sunmer, and would like to get this project pau.

Oth Deguer

March 6, 1982

Dear Dr. Orchard:

During the last few days three beautifully packed packages of our Tasmanian herbarium specimens care to us by nail! We are so grateful to you and your staff for attending to this natter. Now that flying is so popular, I guess it took some time until a freighter would leave from Hobart for the Hawaiian Islands with parcels. As we are terribly occupied with nonbotanical matters presently, we have not yet inspected the shipment beyond opening it.

You don't realize how difficult it is for us yearly to attend to State of Hausii and to US Federal Government taxes. We have no salary, where the tax is withheld before the recipient gets the remainder of his paycheck from his employer. We are self emplyed - no pansion nor shameful handout from the Government that unfortunates as well as lazy loafers get - and depend entirely on the sale of our books, income from a few tenant families, and

a few investments.

In less than two months away from home we spent twice as much as during our two months at Congres: XII in Russia! There, as in Tasmania, we were graciously treated as guests who could be be to our hearts' content rather than at times valued, overcharged tourists jesles

ously guarded from botanizing.

We had no diffigulty proving to the US tax officials that our attendance at the XII international Botanical Gongress was for professional improvement and WORK. We showed it by mailing nainly Caucasian Phanerogams to New York Bot. Garden (the first set as we both are staff members of this magnificent institution), and to botanical institutions in Ames, Amherst, Ann Arbor, Austin, Berkeley, Bloomington, Cambridge, Carbondale, College Station, Dallas, Gaines-ville, Monolulu, Ithaca, Lansing, Los Angeles, Madison, Miami, Milwaukee, Oshkosh, San Francisco, Seattle, Stanford, St. Louis, St. Paul, Tampa, Urbana, Washington's arboretum and Washington's Smithsonian. The precise addresses are in Holmgren & Keuken's "Index Herbericrum". You perhaps should keep this list in case some future Tasmanian wonders where some material from his Island reposes in the United States. We get acknowledgements from the curators US Government ELEEMOSYNARY institutions. The value given to such institutions is then subtracted

from our tax bill, in this case almost \$4,000 over a period of six years!

We have until April 20 to convince our tax office that our XIII Congress trip was not large ly a joy ride or pleasure trip rather for improvement and work. With our niggardly collection of Continental Australian plants, it will be diffivult for us to get credit for our two months' expenses as we did for Congress XII. The Tasmanian collection will be a help. Furthermore, what we have never tried before, we have writtenty the "BRWARE OF FIRE" blurb to show we learned something of value last summer for Hawaii and thus prove were actually useful as we well as ornamental last year. We have about 200 copies of this article and are distributing them to our 84 State of Hawaii Legislators, other officials, and institutions world wide. We mailed a bunch to the latter before we gathered the three Hobart fire clippings. This second "edition" goes to the 84 who really count financially for us. Should you still have some newspaper clippings about these sad Tasmanian fires, please mail them to us as printed matter, and Isa & I may xerox them - it costs less than 5 cents per page - to mail to the

Than

be interested in seeing "distant cousin" of your endemics. Tasmania, however, has not as many of the same genera as has New Zealand. No doubt some geologist can explain the reason = plate tectonics????

Isa joins me in grateful aloha to you and your family. Our wishes, please, to our other Tasmanian friends.

with a further would lake from Tolart for the Amilia infant with movels, in an

has a self-man destroyed on the sale of our backer, forces from a few tenant feather, and

within not it become our first transfer of Interface for any are transferred franchise

Ett Degener

Ingdood .- I well

.It refers towed dangers

and altered from believe where

reaches the control of the test of the state of the state

DRS. OTTO & ISA DEGENER 68-617 Crozier Drive Waialua, Oahu, Hawaii 96791 U. S. A

March 8, 1982.

Dear Wolfie:

It was nice to hear your voice over the Pacific by long distance all the way from Maui, but Isa & I were disappointed you could not come with Ward to Mckuleia.

We do hope everything went well with your nother's operation. Somehow we feel physic and in Europe are ten years ahead of us in the US (the Government seems overcareful in allowing the use of modern medicines), and so we really would prefer treatment in Cermany.

Over the 'phone you mentioned my Fiji book. My edition is sold out - have about ten copies left - and in its present condition is outdated. So Ica & I thought, since I astigated some of the Caucasians for their masty, unaducated mistreatment of the far more socially intelligent Fijians, a paperhack second edition might have a better chance for sale in Sufa now that Fiji is quasi-independent.

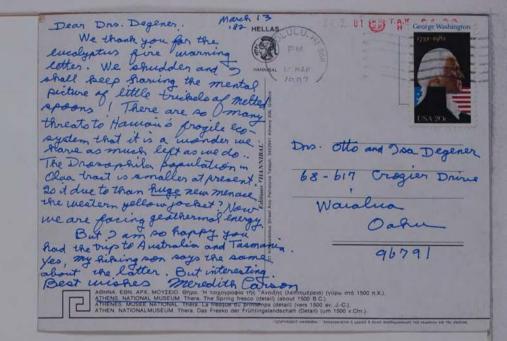
We would delete all scientific treatment of plants and lots more that is cutdated or boring. Then Isa & I would want a collaborator to get the back up-to-date, Isa and I owning EACH one-third of the copyright and the collaborator the other third. With this in sind I approached Ratu Mara, enclosing a copy of my book as sample in the letter to him in Suva. I asked if he would want to take over or find perhaps an expert at the Museum in Suva to do so. I wrote him a few days BEFORE you 'phoned me!

Now please forget Ratu Mara, & apply the same agreement to yourcelf and Dorcen. Do yo two "Fijians" want to play with this idea & give me your decision? Ratu Mara may never answer me. It might be a worthwhile hobby for you to interrogate the older, wisor natives and (citing names if they REALLY helped) put out such a paperback, You as M.D., would automatically get their confidence. You Haole kahuna!

Hit luff & kisses, Sa moce,

Hunt Institute for Botanical Documentation





3/17/82 DRS. OTTO & ISA DEGENER 68-617 Crozier Drive Waialua, Oahu, Hawaii 96791 17, 458A M

Dear Miss Emerson:

I have your March 12/ letter with its very gracious first paragraph. Mrs. D., & I wish it were true.

Regarding our holographs & newspaper, etc., clippings, Mrs. D. & I, on the death of the last survivor of us two childless survivors, have willed establishment of a "Degeners' Flora Hawaiiensis Trust" in which NY, St. L., & Honolulu Bot. Institutions will be involved. Should future events make it impossible to do so, everything is to be liquidated and the resulting cash turned over to the Nature Conservancy to purchase land of biological inportance in the Hawaiian Islands.

As to keeping all treasures in one place, Mrs. D., & I are cured against following that

Mrs. D., a Berliner, saw the historical collection of Hawaiian plants - many now extinct - being bombed to smithereens by Bristish 'planes with half hearted help from US in World War II. She was connected with the Berlin Bot. Garden & Museum until our marriage in 1953.

I came to Hawaii in 1922, getting a Master's at the University of Hawaii for flora work. My Prof. Jaime B. Pollock, with some museum resistance, insisted I study the historical collections there. He was an expert, there for the year from the Univ. of Michigan. I thus saw that much of the early collection had been destroyed. The Curator, Dr. Ball, was a zoologist and not a botanist. To keep insects out of the cabinets with the herbarium specimens all cracks, without first scattering camphor therein, were puttied. He thus had conditions ideal for cigaret beetles already housed there to breed, multiply and change the specimens to powdery frass. Practically no duplicates exist elsewhere!

To avoid loss to our notes and clippings, we have our original andor copies at Hunt or NY., and at our own home here at the beach. If one set should be destroyed, a second will most like survive the holocaust.

Regarding our dried herbarium specimens, the original set gows to NY; while duplicate, fragmentary sets are scattered World wide among close to 100 XXXXX institutions, including some of the best to our Univ. of Mass.

We are not too confident in the safety of the Honolulu mseum because of its proximity to the Naval base of Pearl Harbor. The Japanese flew over my Mokuleia home Dec. 7 to attack Schofield Barracks. They flew also over my Honolulu home, dropping a bomb on the hillside in back. In World War III Degener treasures deposited in a major city like NY or a strategic one like Honolulu & suburbs may very likely go up in smoke.

I doubt we are particularly pessimistic; we are just particularly careful not to have our livess work wasted.

You mention Florida. My mother & I visited Green Cove Springs for a month around 1906. T Two outstanding experiences occurred so far as a 7-year old judged. I bought a long piece of sugarcane for a penny, removed the rind, and ate the pleasantly sweet pith. As no one has informed me, I swallowed all that masticated "sawdust" and was really upheavally sick. On our return to New York City, I brought home a baby alligator in a wooden cigarbox. It later lived in the typical city back yard - we had a fish pond there, during warm weather. In win er it lived in one of two bath tubs until some one wanted to bathe. Then it rested in the wash basin. When will you take your pet alligator out of the library washbasin & put it in the pod for the summer? Aloha,

Retyped because

Dear Mr. Raleigh:

Your Nov. 20 letter was fascinating!

My father, born in 1844 in Brunswick, left Germany for three years in the Orient as a businessman in the early '60s. Thereafter he was a wholesale textile importer in New York City until his death in 1916. He consciously did not become affiliated with German groups in America, though we did speak German at Hone & every five years or so spent a few summer months in Europe, chiefly Austria & Germany. We had a branch office in England and one in Paris. All of us five children, born in the U.S., were pretty much Americanized.

BUT, existing during two World Wars, my name "Otto" did expose me to some few insults

during two periods of four years each. Perhaps that is why I tended more to play with ani-

mals not of my own species.

Years after WW II, namely in 1952, my sister and I visited Austria, France, England (where I botanised along the chalk cliffs about Dever), Switzerland & Germany. In G., we visited my late Uncle # Aunts, formerly entailed estate Lauenbrück (Löwenbrücke) hetween Bremen and Marburs. I thoughthe place as I had spent some weeks there with my parents in 1906 and 1910. My cousin, an outspoken, educated elderly lady who would never have lied to us, mentioned that she, not really far from Buchenwald (I rules that was the place), had never known about the atrocities perpetrated there. Evidently the Nazis were secretive, at least so far as

country people like my cousin, were concerned.

I mantion my visiting Germany in 1952. There I studied some of the "Sandwich Island" ferns collected by Willebrand & others. Defore leaving, I married "Isa" Irmsand Hansen, of (Danish) Schleswig-Holstein, French & "Wend" ancestry in 1953. The name "Hansen" shows part of the ancestry. She was at the time staff member of the Berlin Dahlem Bot. Garden & Museum. Her father had died during WW I of illness, not connected with the war. Her mother & stepfather visited numerous time during the last few decades. What I am retting at is that my ste father had been the Director for years of the large Holding Frison in Berlin; no such to institution exists in the U.S. In Berlin suspicious individuals are incarcerated there, many of course perfectly innocent, until they could be tried with resulting freedom, Jailing in a typical prison , or hangelow ing,

Way stepfather-in-law was absolutely delightful, regaling us here in the Islands with an unending supply of good jokes inherited from his prison days. When new prisoners, naturally despondent & nervous, were brought before him in his office, he would put them at ease by asking them to tell him the very best joke they KWK knew. This social intelligence trick helped put them at ease. He also improved the diet of his prison by protesting that better food was given to the hogs in the neighborhood! The most important antinazi priseners many later condemned - became his friends.

Here is the sequel: His action toward prisoners, not even tried & found guilty of any crime or trumped up crime, drew the attention of Hitler, who condemned my steepfather to death! Luckily, the sentence was commuted. & he was put out on pasture. My wife & I, a bit nervous that the couple continued living in Berlin surrounded by the Russians, prevailed upon them to live in an apartment in Freiburg (Mrs. D., had attended the University there during WW II), Black Forest. In case of some nasty political upheaval, they might easily slip into Switzerland 60 miles distant.

RALEIGH BOX 3014 WAIKOLOA, KAMUELA, HI. 96743

DEAR DR. DEGENER:

THANK YOU FOR YOUR LETTER AND THE ARTICLES ON A HOPEFULLY POTENTIAL RAINBOW FALLS HOSPITAL FOR HILD AND THE PIECE ON BOTANICAL NOMENCLATURE. IF I HAD MY WAY EVERY AMERICAN CHILD WOULD BE FORCED TO TAKE AT LEAST TWO YEARS OF LATIN IN HIGH SCHOOL IN ORDER TO GRADUATE! THAT MAY BE HARSH, BUT I AM CONVINCED THE ANCIENT LANGUAGE IS THE PROPER VEHICLE WITHIN WHICH ENGLISH GRAMMAR AND SPELLING ARE MASTERED. MY LAST TEN WORKING YEARS WERE SPENT WITH THE BOEING COMPANY. THE MEMOS FROM ENGINEERS AND EXECUTIVES THAT PASSED ACROSS MY DESK WERE OFTEN EXECRABLE; MUCH MISSPELLING AND, CLEARLY, REFLEC-TIVE OF MISERABLE ATTEMPTS TO COMMUNICATE. CERTAINLY, LITTLE KNOWLEDGE OF THE ART WAS EVIDENT. IF OUR AIRCRAFT WERE BUILT AS POORLY AS THE DESIGNERS HANDLED THE ENGLISH LANGUAGE, SENSIBLE PEOPLE WOULD NEVER GET IN ONE! O.K. SO, THAT'S A PET PEEVE TAKEN CARE OF ... ON THE OTHER HAND, I WAS LOULY AT MATH AND HAD A TERRI-BLE TIME GETTING THROUGH PURDUE UNIVERSITY, MY ALMA MATER. I WAS NOT AN ENGINEER, BUT IN THE SCHOOL OF SCIENCE, WHERE I DID WELL IN BIOLOGY (BECADSE) COULD DRAW A LITTLE) AND IN ENGLISH AND GERMAN, AS WELL AS HISTORY - ONE REASON WHY YOUR FINE ACOK ON FILL ESPECIALLY APPEALED.

I HAVE BEEN IN BRAUNSCHWEIG, BUT DO NOT REMEMBER MUCH OF THE CITY. IN 1939 AND 40, I WAS ASSIGNED TO THE BERLIN BUREAU, AND, WHEN THE WAR BEEAN, WAS BILLED BY THE TRIB AS ITS "CORRESPONDENT WITH THE GERMAN ARMY IN THE FIELD", A DISTINCTION NOT ACCOMPANIED BY A RAISE IN SALARY, I AM SORRY TO SAY! THE BRAUNSCHWEIG VISITIONS IN CONJUNCTION WITH A NAZI PROPAGANDA MINISTRY-ARRANGED TOUR OF THE SIEGFRIED LINE AFTER THE POLISH CAMPAIGN, MUCH OF WHICH I WITNESSED. REMEMBER. THE U.S. WAS THEN NEUTRAL AND THE MINISTRY CATERED TO AMERICAN NEWSMEN, THOUGH IT DID OUR FUTURE ENEMY VERY LITTLE GOOD. MOST AMERICAN WRITERS, FAVORED, ALLIED CAUSE, AS DID 1, THOUGH WE WERE REASONABLY SCRUPULOUS IN BEING OBJECTIVE, AS MUCH AS WE COULD, ANYWAY. ACTUALLY, THALE OF US STATIONED IN GERMANY PRIOR TO OUR ENTRY INTO THE WAR KNEW TOO MUCH ABOUT THE NAZIS TO BE IN THE LEAST SYMPATHETIC TO THEIR CAUSE. A JER INTERVIEWING HITLER IN WARSAW THE DAY AFTER THE CITY FELL TO SIX WELL TRAINED AND BATTLE HARDENED GERMAN DIVISIONS, MY POSSIBLE REPORTORIAL OBJECTIVITY AS A NECESSARY PROFESSIONAL TOOL DISAPPEARED COMPLETELY! IN MARCH OF 142, THE NAZIS, I GUESS, GOT THE MESSAGE, FOR THEY EXSPELLED ME FROM THE COUNTRY, A DEED WHICH, FRANKLY, SUITED EVERYENE! I'M SORRY TO SAY, THE ONLY PEOPLE, A SIDE FROM COLLEAGUES, I LIKED AT ALL

IN HITLER'S GERMANY WERE A FEW ARMY OFFICERS I MET IN POLAND. THEY WERE GENTLE-MEN AND WOULD NOT DISCUSS POLITICS BY CHOICE. NEARLY ALL THE BERLINERS I SAW DALY WERE GOVERNMENT PEOPLE AND, PERFORCE, ARDENT NAZIS. THE STRAIN OF BEING A NEWSMAN IN THE GERMAN CAPITAL AT THE TIME WAS, WELL, MORE THAN SOME WHAT. AS, POSSIBLY, YOU CAN UNDERSTAND. STILL, I HAVE PLEASANT MEMORIES OF PARTS OF GERMANY WHICH WERE QUITE BEAUTIFUL AND RURALLY GEMÜTLICH. THE CLOSER ONE CAME TO THE SEAF OF POWER, THE MORE STRICTURED LIFE BECAME. TO SUMMARIZE, THE VALUE OF BEING A FREE AMERICAN WAS, IN MY JUDGMENT, NEVER MORE PRECIOUS. I BELIEVE ! MADE THIS ABUNDANTLY PLAIN IN MY FIRST BOOK," BEHIND THE NAZI FRONT, PUBLISHED BY DODD MEAD AND NOW LONG OUT OF PRINT. TOTALITARIANISM IS AN AWEULTHING AND MY INITIAL EXPERIENCE WITH IT LEFT A LASTING IMPRESSION. WHEN I RETURNED TO THE U.S. AND EMBARKED ON A LECTURE TOUR, I WAS TRULY SHOCKED BY SO-CALLED INTELLICENT AUDI-ENCES THAT LACKED A VESTIGE OF COMPREHENSION OF WHAT THE NAZIS INTENDED FOR THE WERLD AND HOW THEY WERE GOING ABOUT ACCOMPLISHMENT OF THEIR INTENTS, AT HOME AND ELSEWHERE IN CAPTURED LANDS. IT SEEMED, TOO SMALL A PERCENTAGE OF MY LISTENERS AM SORRY TO HEAR YOU FEEL YOU ARE NOT UP TO A JOURNEY TO WAIKU LOPA. MY WAS INTERESTED IN THE TRUTH. WIFE AND I SHOULD VERY MUCH LIKE MEETING YOU AND YOUR GOOD LADY IN PERSON. WHAT-

EYER, THE LATCH STRING IS ALWAYS OPEN, BE ASSURED.

YOUR FATHER'S LETTERS FROM THE ORIENT MUST BE FASCINATING. HIS SENSIBLE APPROACH TO NEW YORK'S HUMID SUMMER HEAT (ANDI KNOW IT WELL!) IS DELIGHTFUL, I RECALL BEING INTRO-QUEED TO BANGKOK PAJAMAS AND HOLF MARVELOUS I FOUND THEM IN JAVANESE SULTRINESS IN BATAVIA. THERE WERE SO MANY PRACTICAL THINGS ONE DISCOVERED IN THE FAR EAST. NO?

PLEASE WRITE AGAIN, WHEN YOU FIND TIME AND DON'T MISUNDERSTAND ME, TODAY'S WEST GERMANY, AND THE COUNTRY BEFORE HITLER, ARE, AND WERE, CHARMING IN MANY WAYS. ONE OF THE SADDIST THINGS IN HISTORY WAS WHAT HAPPENED TO DEUTSCHLAND UNDER THE PUE HRER.

ALOHA,

() of Ralige

P.5. "Die Euses" in Braunschweig was my grandfather Otto habbe kés ochate-Hotler stale it for Nagi headquartest

Hunt Institute for Botanical Documentation



The New York Botanical Garden

Bronx, New York 10458

12121/220 8700

March 23, 1982

Dr. Otto Degener 68617 Crozier Drive Waialua, Oahu Hawaii 96761

Dear Dr. Degener:

Your packet of letters, cards and other materials dated 3 February 1982 arrived here today. The package had fallen apart in the course of the bulk rate journey.

On behalf of The New York Botanical Garden I wish to thank you for donating 149 annotated filing cards concerning the Topping fern collections. We will add these to the Degener archives.

Sincerely yours,

Charles R. Long, Director

Library and Plant Information Services

/d

96791, U.S.A. Match 24, 1982.

Director. Jardin Canario Botanical Carden, Gran Canaria, Canary Islands, Spain.

Dear Sire

Mrs. December & I, both botanists resident in the Mawaiian Islands, hope to stop over in your islands for a few weeks this summer on our flight between the Hawaiian Islands and Europe. We should like your Government's kind permission to gollect some of your plants as herbarium specimens for the New York Botanical Garden of which we are staff nem hers. If we need a permit to so so, please inform us how to get it. As you can imagine, w would collect far lass than a wild goat would eat during the same length of time.

We have get Dr. Branwell all too briefly at the International Botanical Congress, and have his & Mrs. Bramwells' excellent "Wild Flowers of the Canary Islands", published in 1974. This book, of course, draws us to your islands. From photographs they so resemble our own, even with vast lava fields. He are interested to compare the two archipelagos.

Should Dr. & Mrs. Bramwell be at your Carden, please give them our greetings.

Hale Degener

WAIALUA, OAHU, HAWAII

2/20/0,0

After April 2:

DRS. OTTO & ISA DEGENER V. O. Box 154 Volcano, Hawaii 96785, U.S.A.

March 28, 1982.

Dear Mr. Woolliams:

The December hala article needs a reply, and here it is. Can you publish it and, if so, when?

I tried to have 100 reprinted printed of the Motes some years back by your Monchulu man, but found him prohibitive in price. With this bad experience, I will retype this mas, single spaced and have loo copies duplicated for only 5 cents per page. I can run it off myself on the machine in the Univ of Max., library IN MIG. We will be back at Volcano April 2 for about a month's stay. Then, after about ten day's stay at Mokuleia Beach, we dash off to Europe, Madeira & Gunaries for perhaps two months. Mave you been in those islands?

When Skip and the Celestial Biped, both acknowledged world authorities on hala, squabble, Isa & I have lost some respect for hala publications by others. Are your identifications of your hala culivated at the Arboretum the best possible? Due to the above, Mrs. D., & I have acquired greater confidence that our bironial P. tectorius (J.P. du Roi) Deg. & Deg , is pretty close to being correct.

Have you MVER, we have MEVER, seen a plant so absurdly named as Stone suggerts on your page 6? Would any Bot. Garden EVER have that on a plant label? The public would laugh. I bet in the entire Kew Index you would not see a single atrocity like "Tandanus tectorius

J.P. du Hoi as 'Z'"

If, If you publish, how about showing Patte 13 out of my paperback? The trouble is that if the size is altered, the magnification figures on the plate would be entirely wrong? Of course the correct NEW figures could be pasted over the old before the plate is photographed for the fresh zinco. To make more room, I don't see why the name must appear below the drawing as everyone knows it is the hala we are writing about.

I did not hear from you if the Degeneria seeds from Fiji ever merminated. I must write the man who sent them to me. Do you remember who it was? I somewhere have his letter. Was it a Dr. Sauer?

Isa joins in aloha,

El Otto Degenes

Dear Don:

Isa & I mailed the Torrey Chapter to Librarian Long of New York according to your instruction via "Library Rate" for only 32 cents! I do think that is the best solution. I hate to have but a single sample of Doc. Torrey's thoughts in some single library where it may disappear due to insects, fire, house cleaning by a new librarian eager for space for news accessions, or ww III. with idiotic Carter giving away the Panama Canal and the Faulklands perhaps under Russian influence, our Mavy could hardly cross from one ocean to the other. So I fear a possible eruption. A duplicate ms., salted away is a prudent method. As you know, I am ding the same THING, SCATTERING MY HERB., SPECIMENS WIDELY.

Many thanks for the "xeroxes" - evidently from now on I will need usually about 125 instead of a hundred, due to our contacts during the XIII Int. Bot. Congress last summer.

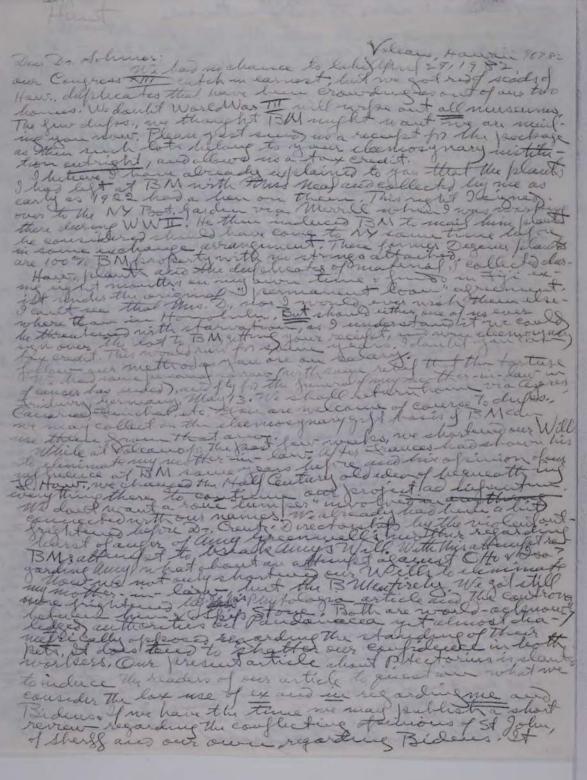
We think a few newspaper articles thanks to scattering xeroxes helped stimulate sales: got an order from Reed of Hilo for over \$500 and of just under \$200 from the Par. As you know, we are grateful more for the flatter than for the cash, YET:

Isa & I are getting into the same fix as Doc. Torrey, allowing our new 500-page edition of the paperback linger for the third year in page proof because of printing cost & the feeling that we are being overcharged by Ann Arbor. So we are using "publishing cash", as we did last year for Australia, Tasmania & New Zealand, this year for the Canary & neighboring Islands. Mother Ellie would approve. We may as well see a little more of the World than having perhaps 100 copies sold yearly of our new edition posthusously.

Will see Lyn & you in a couple of weeks as we fly off on our trip May 10.

Aloha.





Hunt Institute for Botanical Documentation

may riduce readers to sede with us. Regarding my work with shersfi after listinging.

the may or Island (except Molosiai) in 1922-28 9

spent two years of the Garden in the Brown earning credit for a loctorate from affiliated Columbia II In was king up my Fidew Holes was water ally graturally graturally graturally gratured world monor rafoth of the femus, I disagreed with him about certain thewait see for a publishing myself my correction of Company of the Security of the Secur 1928, This started our callaboration warriage est for years, with Mrs. D., joining after our marriage in 1953. It lasted with Sherff's death in 1966, Naturally it is understood that I would concentrate on callecting as I lacked access to BM & U library tomas due to the historical gregory-Crawford enteroalis to that sherf would concentrate an believe to me and of the Island. Malurally it is understood that sherf would concentrate an believe worked that sherf would concentrate an believe worked the way fretty well tred down to Michigan due to my wheel shair and they down to Michigan due to his wheelshair only sou. But me two, and Wirs's later forced ahead baccasifully and forces what
me were doing in fact thirtee to wished theirs in
Michigan to several days, I someone consider
the many sutitish that their to holster our affaire
conducted the set destructions in infeccable (a
francis to the set destructions in infeccable (a
grandfather minister), we are sed by his sensible Mass
differences with their stone franciscon by his following
statements concerning their Bickens work help to
"Clustial Bipedy has present to mechanisms him the
refrance or instruction of the second to the forth
of the selection of the second the second to the
refrance or instruction of the second to the second to the
refrance or instruction of the second to the second to the
refrance confidence of the second to the second to the
refrance to the fact of the second to the second of decodes?
The second to the fact of the family me the through
the second to the family me the second of decodes?
The second to the family me the second to the
response of the second to the family me the second to the
response of the family when the second to the second to the second to the
response of the family when the second to the later forged ahead successfully and bruew what major he involved to has salary hand from the sources affect to human for me the from the sources well the state our for the the sources which the sixter Trust decide hook at the west We reminers trup, a codicis could be added to each Will aloha, Dr. Olo Deserve

Hunt Institute for Botanical Documentation

BOTANISCHER GARTEN UND BOTANISCHES MUSEUM BERLIN-DAHLEM

Es wird gebeten, alle Antworten und Sendungen zu adressieren:
"An die Direktion des Botanischen Gartens und Müseums"

Königin-Luise-Straße 6-8
D-1 Berlin 33
Germany
den 3 V 821

liebe Isa, liegl. Dank for Deinen Brief v. 17.4 (bin ferade ours Paris zurrick). Il sheile alles ours Fronkfistes Hotel Excelsios.

> Kepl. jonse en Dis rind Deinen Moum

> > Deine Wa.

Hunt

UNIVERSITY OF CALIFORNIA, BERKELEY

SERRELET - DAVIS - DIVINE - LOS ANCELES - REVERSIDE - SAN DIEGO - SAN FRANCISCO



7 May 1982

UNIVERSITY HERBARIUM DEPARTMENT OF BOTANY BERKELEY, CALIFORNIA 94720

Drs. Otto and Isa Degener P.O. Box 154 Volcano, Hawaii 96785

Dear Drs. Degener:

We have received your shipment of Hawaiian plants and are very pleased to have this gift. A few days later, we received a second package the contents of which apparently were intended for Bloomington. We are forwarding it there.

Sincerely yours,

John L. Strother Research Botanist

In Charge of Acquisitions



HERBARIA OF THE ARNOLD ARBORETUM AND GRAY HERBARIUM HARVARD UNIVERSITY

10 May 1982

Dr. Otto Degener P.O. Box 154 Volcano, Hawaii 96785

Dear Dr. Degener:

Degener.

We wish to acknowledge receipt of the 60 misc. plant specimens which we have just received from you. They will make a good addition to our present collection.

Hope all is well with you. Best wishes to you and ars.

Sincerely,

Michael Canoso

Manager, Systematic Collections

michae Com

HARVARD UNIVERSITY HERBARIA BUILDING 22 DIVINITY AVENUE - CAMBRIDGE - MASSACHUSETTS - 02138 - U.S.A. PHONE: (617) 495-2365



The Commonwealth of Massachusetts University of Massachusetts Library Amhers 1992

May 10, 1982

Dear Dr. Degener,

Thank you for taking the trouble in your letter of May 2 to explain so clearly where your and your wife's records, specimens, and scrapbooks are and will be located. I am very distressed by the history recorded in your letter. I hope you will overlook any previous comments of mine that may seem flip and/or insensitive; I had totally underestimated the reduplicative extent of the law of maximum perversity.

The newspaper photograph of the volcanic eruption of Kilauea you sent is <u>spectacular</u>; it seems cruel that 24 hours kept you from seeing this, which ought to have been one of the best of local sights from your habitat.

As I write, you are flying to Europe. When you read this, I hope you will have had a wonderful trip and will be happily settling again into one of the most beautiful places in the world.

Sincerely, Letherine Emerry

Katherine Emerson University Archivist

Ant

L. H. BAILEY HORTORIUM 467 MANN LIBRARY CORNELL UNIVERSITY ITHACA. NEW YORK 14853

TELEPHONE: 607-256-2131

12 May 1982

Drs. Otto and Isa Degener 68-617 Crozier Drive Waialua, Oahu Hawaii 96791

Dear Friends:

Your recently sent gift to the Bailey Hortorium has arrived. It consisted of 55 botanical specimens, 12 pieces of photocopy literature and 12 used postage stamps.

Thank you very much for these valuable additions to the Hortorium herbarium.

Sincerely,

Peter A. Hyypio

Curator

jmr

DIVISION OF BIOLOGICAL SCIENCES
NEW YORK STATE COLLEGE OF AGRICULTURE AND LIFE SCIENCES
A STATUTORY COLLEGE OF THE STATE UNIVERSITY



The New York Botanical Garden

Bronx, New York 10458

(212) 220 8700

May 17, 1982

Dr. Otto Degener Crozier Drive Waialua Oahu, Hawaii 96791

Dear Dr. Degener,

JTM/bw

Thank you very much for the further information on Dole. We seem to have about 45 specimens (representing about 32 species), all marked "Kauai, 88" on labels of "Herb. G. Van Ingen".

I would dearly love to return to Hawaii myself and do some botanizing with ferns. There are several very interesting (and complex) problems yet to be worked out.

Sincerely yours,

JOHN T. MICKEL

Sr. Curator of Ferns





UNIVERSITY OF SOUTH FLORIDA

TAMPA · ST. PETERSBURG · FORT MYERS · SARASOTA

DEPARTMENT OF BIOLOGY TAMPA, FLORIDA 33620 813: 974-2668

24 May 1982

Drs. Otto and Isa Degener P. O. Box 154 Volcano, Hawaii 96785

Dear Drs. Degener:

This is to acknowledge receipt of 24 herbarium specimens of plants from Hawaii and package of miscellaneous reprints. Thank you very much for sending the materials to us. They are welcome additions to our collections.

Sincerely yours,

Richard P. Wunderlin Associate Professor and Director of the Herbarium

THE UNIVERSITY OF SOUTH FLORIDA IS AN AFFIRMATIVE ACTION EQUAL OPPORTUNITY INSTITUTION

Kunt

INDIANA UNIVERSITY

Department of Biology

JORDAN HALL 138

BLOOMINGTON, INDIANA 47401

TEL. NO. \$12-337

26 May 1982

Dear Drs. Degener,

I am writing to acknowledge your gift of 55 herbarium specimens to the herbarium of Indiana University. I thank you for the specimens and the accompanying printed material. I always enjoy receiving your gifts and becoming a little more familiar with some of the tropical genera. It is an interesting change from the plants of Indiana.

Sincerely,

Jewis Johnson Lewis Johnson Herbarium Curator

Hut



BISHOP MUSEUM

1355 KALIHI STREET • P.O. BOX 19000-A • HONOLULU, HAWAII 96819 • (808) 847-3511

May 27, 1982

Drs. Otto and Isa Degener P. O. Box 154 Volcano, Hawaii 96785

Dear Drs. Degener,

Thank you very much for the gift of 12 plant specimens which you recently sent to the Bishop Museum Herbarium. The shipment of 11 dried specimens and 1 alcohol-preserved specimen arrived in good condition. I look forward to meeting you soon.

Sincerely yours,

Peter J. O'Connor

Collections Manager



29 May 1982

Dr. Otto Degener P.O. Box 154 Volcano, Hawaii 96785

Dear Dr Degener:

Thank you for yor last shipment of plants and papers. Unfortunately one of your collections was missing a label. The newspaper has on it the following information: 6/-/81 Dg St.L...the plant seems to be a poppy. Please send a label.

Thank you.

Sincerely,

Sincerely,

my Pool

my Pool

Endemi

Label Production Manager MO

P.O. Box 299 St. Louis, Missouri 63166 314 577 5100



UNIVERSITY OF FLORIDA

INSTITUTE OF FOOD AND AGRICULTURAL SCIENCES

GAINESVILLE, FLORIDA 32611

THE VASCULAR PLANT HERBARIUM BOTANY DEPARTMENT 209 ROLFS HALL

7 June 1982

Dr. Otto Degener P. O. Box 154 Volcano, HAWAII 96785

Dear Dr. Degener:

We are sincerely grateful for your gift of 27 vascular and 5 non-vascular (mosses, algae, lichens) pressed plants and miscellaneous xeroxes and reprints which we received this morning. These are very useful to us and will be accessioned into our collections right away.

We very much appreciate your thinking of us.

The Herbarium of the University of Florida, FLAS, has undergone a number of changes in the past few years. Dr. Norris H. Williams has been appointed Keeper of the Herbarium and concurrently, we have become an administrative unit of the Florida State Museum. I continue here with a new title, Herbarium Registrar, and manage the loans, exchange and accessions of the Vascular Plant Herbarium.

In order to expedite our mail delivery, please do not use Department of Botany or Florida State Museum in our address. Our address is as follows:

Vascular Plant Herbarium 209 Rolfs Hall University of Florida Gainesville, FL 32611 U.S.A.

phone: (904)-392-1767

Thank you once more for your gift.

With warm regards,

Kent D. Perkins Herbarium Registrar

COLLEGE OF AGRICULTURE

AGRICULTURAL EXPERIMENT STATIONS

COOPERATIVE EXTENSION SERVICE

SCHOOL OF FOREST RESOURCES AND CONSERVATION

CENTER FOR TROPICAL AGRICULTURE

The Institute of Food and Agricultural Sciences is an Equal Employment Opportunity - Affirmative Action Employer authorized to provide research, educational information and other services only to individuals and institutions that function without regard to race, color, sex, or national origin.

Jardin Botanique National de Belgique Domaine de Bouchout B.-1860 MEISE (Belgique) P. 2.35/62 Le Juin 19.82 Le Juin 19.8

LE CHEF DU DEPARTEMENT 10 spécimens d'herbier coll.O.Degener en échange.
SPERMATOPHYTES.PTERNDOPHYTES.

h I



Shipping Notice

SIUC Herbarium Department of Botany Southern Illinois University at Carbondale Carbondale, Illinois 62901

.....This copy to be endorsed and returned as soon as shipment received.
.....This copy for your files to be returned only when returning a loan.

To Dr. Otto Degener Date 22 June 1982

P. 0. Box 154

No. of Packages

Volcano, Hawaii 96785

Shipped by ... Parcel Post ... Express ... prepaid ... Freight ... collect

The Southern Illinois University Herbarium is sending you herbarium specimens as indicated below. Upon the arrival of the shipment, kindly verify its contents and acknowledge by signing the *GREEN* sheet and returning it to the Curator, 1.... Gift, 2.... Exchange, 3.... For identification, 4... Return of borrowed material, 5.... Loan No......... Return is expected by prepaid express or parcel post before...... Extension of this period may be granted on request to the Curator. The Southern Illinois Herbarium will appreciate having every sheet of the loan annoted, and will be glad to receive a copy of the publication in which these specimens are mentioned. All material included in this loan must be returned at one time. Packing should be carefully done to avoid breakage of specimens. The PINK duplicate sheet is to be retained by the borrower as a record of the loan and is to be mailed under separate cover when specimens are returned. The PINK duplicate will be remailed to the borrower when the returned loan has been received and checked, indicating cancellation of the loan.

Ass't.

DESCRIPTION OF SPECIMENS

This is to notify of the receipt of 60 unmounted herbarium specimens, and 25 copies of printed material. Gift material donated to the SIU-C herbarium.

Notes:

All correspondence concerning the herbarium should be addressed to the Curator. Received the above in good order

Date

Signed

Deale Mrs. Java Min. Su forman & Two orders for82 are two Matriceaf Partos. May 14 mied June 25 two good reasons; Germanie ace of The Exores. Wego due to jet lag

DRS. OTTO & ISA DEGENER 63-617 Crozier Drive Waialua, Oahu, Hawaii 96791 U.S. A.

June 30, 1982.

Dear Dr. Rogerson:

Though a big iopey agaom from jet lag, I want to inform you for our bibliography that we have published during the past year numerous articles mostly privately in edition of 100 or more. These, thanks to Mrs. Holgren & Dr. Ke ben's Index Herbariorum I, go to loo leading botanists & institutions listed in this vademecum of ours.

Living on two islands with possessions om both and exhausted from our trip, we can't mail you a set of our publications. A full one, however, was mailed from time to time to Mr. Long during the year with other matter for the archives. For to our de institutions, we mail such papers in the same packages with herbarium archimens when possible to saveextra postage.

The above inefficiency on our part is due to Mrs. D., & I leaving unexpectedly Germany May 10, reaching there two days later Then we returned to Hawaii with stop overs in the Canaries, Madeira and the A zores, grabbing plants for the Garden whenever possibleUnfortunately most of the endemic flora has been exterminated.

We left the Azores day before yesterday, Isaded in New York around five P.M.,

DRS. OTTO & ISA DEGENER 68-617 Crozier Drive Waialua, Oahu, Hawaii U. S. A. JUNA/24. 1982.

Dear Pres. Hester:

Isa & I left the Island of Terceira, Azores, Monday June 28, spent that might in the Milton Inn at the Kennedy Airport, and flew the mext morning via Los Angeles to Hosolulu. We had arrived there two hours late, hired a taxi for \$35, and got home at Mokuleia Beach late on Tuesday June 29. The speed is really incredible, and both Isa & I as

now dulled by jet lag This may last a week.

We had intended remaining longer in New York, visiting the Carden by U-Drive car and usi the complimentary Garden parking pass; but we had become spoiled: the hotel in the city of Angra de Hereismo, Terceira we two lived for \$25 per day in a beautiful hotel room with excellent bath plus free breakfast served by white-gloved waiters! At the Hilton we had a goo room with bath (minus toiletpaper) for \$97 per night, Disgusted and shocked by the price of this tourist trap, 12 hours in N.Y., was long enough for us. So we left for the airport at 10 A.M., with a very pleasant & reasonably priced first class ticket. Yesterday we looked at our accumulated mail from the Waialua post office. It iscluded your important letter and the interesting Carden Report for Fiscal 1979-81. What mail awaits us at Volcano, we shall know in about two weeks.

While in Freiburg, Germany, Isa 'phoned long distance her good fround and former associat. Berlin-Dahlem, Eva Potstal. She is now in charge of the Museum displays and according to my opinion the uncrowned Queen of the institution. Dr. P., in her long conversation mentioned that Berlie, having had its herbarium largely destroyed in World War II by British bombers with U.S., help, intended to put its herberium underground! Can this be wise? As I remember, Dablem is on a low, sandy plain. Should a WW III bomb or, ck any part of an underground wall of the building, would not ground water rush in & completely destroy dry herb., specimens?

In 1923 I got my Manter's at the University of Hawaii under Pres. 'rthur L. Dean. Not loss after, I retarmed to New York (my home had been 316 West 89 Street, fronted by the Soldiers' & Seilors' Monument on Riverside) to live in the Pickwick Arms on Mosholu. From there, War clas I probably told you before, I walked to the Garden upon my personal collection of Hawaiian of plants to produce the Fl. Haw. On the way home evenings, I would often wall with Dr. Rydters, who lived not quite as far from the Garden as I. He dragmed one foot as though a stroke victim. He corrected my suspiction by tellin me that he had styling out Hest to become a mining engineer. While walking along a loose board over a mining pit, it testered and dropped him into the pit. Htd/Vitt/Mid/Vitt/ injuries him severely. This painfully lucky accident induced him to become a botanist. A trivial tale he told me was - at a time when hardly anyon except a Frenchman wore them - was that he had a scatee to his receding chin.

Now that you know the above, I want to add that Britton, Rydberg, Barnhart & A.B. Stout (of Hemerocallis fame) were responsible at Bronx Fark in my wireing postgraduate credits for a Dectorate from Columbia University, and that I attended one afternoon a week a Seminar in Botany under Dr. Harper is Schermerhors Hall is upper Fashattan. In the Report I noticed so reference to the Garden and Comumbia nor New York University having students at our magnificent Carden library & Herbarium. Should not scholarships be established with this aim in

mind?

Of course, over a month on two Spanish Carary Islands, on Fortuguese Madeira and six Portusuese Azore islands we wasted time from our Fl. Haw., project. But the trip helped wipe away, a Isa's mother wisely wished, many of the cobwebs of Isa's sorrow, and showed us more of what an

interesting World is like before we leave it because of old age.

Botanically the "harvesting" of potential unicates & duplicate herbarium specimens (does the Hester family own a dog?), filling about 20 Friskic-sized corrugated cardboard boxes still in the mails to us is worth while. The dried & drying plants are between newspapers moist with formalin & wrapped in two thicknesses of plastic garbage bags. We did this once with a Fiji lot years ago, pouring the formalin along the four sides of the plant bundle and tied xxxxixx everything tightly. As a result the plants reached us by gail with those near periphery in excellent condition but the major part about tightly squezed center had never been touched by formalin fumes and hence badly moulded. We hope the present method will prove superior.

You know as well as I that I am physically tired, this time from hauling two months' accumulation of occount fronds from our lawn to the sarbase and hence as letting off nervous energy

writing you piffle chile confortably seated at my typewriter.

To continue p: We collected via U-Drive cars and, due to danger of tourist traps by questional able insurance policies, at length by taxis. In fact, these last were actually cheaper. Most of the islands are biologically devastated by pasture land for Holstein-looking cattle and, where we would expect stands of surviving endemics, by roving goats and sheep. We made a point of maching reaching highest possible elevations (the pico or peak) for special endemie prizes surviving there. Instead they were often garbage dumps thanks to pienickers with everything chewed away an far as the teeth of mibbling TOOTHED goats and sheep could press. They are worse grazers than cattle which , due to less teeth, graze via was veretation.

unt Institute for Botanical Documentation

Madeira, a garbase dump from lowtide level to summit, isfull of cliffs & ledges where ending can better survive UNTIL the Mexican Eupatorium glandulosum weed (a taxi driver mentioned it introduction as an ornamental) takes over. In fact, in the city, in a crack of our hotel wall couple of stories high, it was courageougly seeding)). The island also has narrow ditch trail along cliffs & some tunnels. Having been shot at at Volcano a couple of years back by dope gers, we considered it unwaise taking any of them. Comparatively well-dressed, one foot taller strangers than the average native night be considered to te fair game to pure off a precipice then gather passports, cash and everything else except the cadaveers.

In the pasture devastated islands we did discover kipukas with endemics where least expect steep, bull dozed roadcuts not reachable by by bulls & cows through cinder cones, etc. While I taxi driver would smoke a cisaret, we would rush along bothsides of roadside, quickly grabbing every promising plant with tangled rubbish, volcanic cinders & earth, Such mess we would toss our earbage bags and aid a note of precise locality by asking our dumbfounded driver. To induce drivers to realize that we weed grabbers are not demented ALWAYS tell them we are looking for

cinal & dye plants. Then we get respect & cooperation.

I am a specialist on Spanish & Portuguese garbage bins & modern kitchen middens, discovering in such places, free, proper cardboard boxes & newspapers. Back at the hotels we would clean the plants of rubbish, MENNXXMAN and, if available, put as much dry newspaper between as possble. We then pressed the bundle with our heavy suiteases. Next morning the flaceid, more or less dving plants had lost some moisture to the papers. They therefore did not curl on further dryin We then laid them with the surrounding newspapers overlapping about four-fifths of the way, on the floor with the "Don'T Disturb" door placand over the lot for the chambermaid to notice. Ofter 12 hours of day or of night, the newspapers were crispy dry and the plants much drier WITHOUT eurling! We would then gather them and give them another 12 hour pressing with the new eatch of plants. After that we barged with formalin as described before, and if package was full, mailed it home. I guess we shall get the 20 packages in 2-3 months as they went by steamer mail. On arrival, we plan to arrange some notoriously folded leaves as the plants will still be damp enough to do so, and put between corrugation before our dehumidifier at Volcano. We shall label fully but not identify as we lack the Floras, and thip to the Garden & elsewhere. Ten. 20 or 500 years from row. monogrammers at the Garden and in the dungeon of Berlin, etc., will be gratified that the Degeners collected endangered species in the monographer's time no doubt extionet. The weeds may be new records for introduction, and otherwise interesting. They in so many cases (like Prunella) don't have the same aspect as ours going by Linnean names (Correetly identified or not).

Regarding the Fl. Haw., project, with library help, Isa & I have collected in the field three

species that should be added to Book 7.

As you know, because of life insurance statistics regarding octogenarians, Isa & I intemd to distribute all specimens cluttering our Mokuleia & Volcanc homes. Thereafter, if still alive & kicking, we shall concentrate on published many more Fl. Haw., sheats. We have not been idle. For the last couple of years, even though we have our Nat. Fark book in a revised page-proof copy with Continental Drift etc. & grown from 315 pages to about 500 - we don't dare publish because Braun-Bronfield, Inc., of Ann Arbor, Nich., in the small print of their contract with us can theoretically bankrupt us by unspecified obercharges. We refuse to sign unless they delete the obscure deadly phrase or at least limit the overcharge possibility to a reasonable ceiling of which we approve. In my mother-in-law' Honolulu nursing home (Mauka of the Bishop Museum), the contract which we refused to sign has depleted the capital of senile patients by several \$10,000 per year by overcharges & (not so high of course for unused medicines) Our M.D., noted exhorbitant charges for large amounts of pills so potent that the patient could never take more than 1 per day. Perhaps they thus restock their drug dept. We at least, as I may have mentioned before, at least safe guarded our interest at the nursing home by quietly buying \$200 worth of shares in the company, and then confronting the business office with the fact that WE were part owners of the outfit and THEY in a way in OUR employ/. We no longer got double billings.

Oh, yes, during out Trip we saw NATO installations, landed on US cash built air ports and lived

in a very good hotel modified from a barrack for US military personnel.

By the way, have I been writing the above effusion during day or night - the sun is shining but what does that mean to my physion. Is still eats breakfast at 3 A.M.

Aloha. Of Tegener

The New York Botanical Garden

Office of the President, Bronx, N.Y. 10458 Telephone: (212) 220-8722

July 26, 1982

Drs. Otto and Isa Degener 68-617 Crozier Drive Waialua, Oahu, Hawaii 96791 U.S.A.

Dear Drs. Degener:

Thank you for your recent letter with the news about your successful visit to the Azores and Canary Islands. I also appreciate learning about some interesting historical insights of the New York Botanical Garden. I am glad that you were able to collect so successfully on the various islands that you visited.

Here from New York, the Garden's scientific activities around the world continue. This summer we have expeditions in Ecuador, Brazil, French Guiana and Santo Domingo. We have recently received a grant from the World Wildlife Foundation to prepare a plan for the inventory of the remaining tropical forests.

Best wishes for the continued production of the Flora Hawaiensis.

Sincerely yours,

James M. Hester President

JMH/mm

Aug. 2, 1982.

Dear Darrell:

Isa & I were in Germany in May, and then returned to Mokuleia via stopovers on two Canary islands, on Madeira and on six Azore islands. We were able to collect enough herbarium specimens to fill 20 corrugated herbarium specimens to fill 20 corrugated boxes. Wailed by us by cheap surface mail, they have not yet reached us. In other words, we were botanizing in the Atlantic off Africa while your paintings were on exhibit!

You and your entire family in Maui & Pa., (?) must have been considerably excited and proud that the intelligent World recognizes your gift.

Dick McBride, a former Haw. Volc. Nat. Park Ranger, drew or photographed plants for us. These I published somewhere, mailing the originals to the Hunt Library, which, with work by others, was exhibited by them. I would have had D. M., draw for us forever had he not raised his price beyond our means. We were so glad for him regarding the show.

I am mailing the announcement of June 2-25 to Hunt for their Archives. Ferhaps you will be helping others with plant illustrations. Should you do so, keep Hunt Institute Botanical Documentation, Carnegie-Mellon University, Pittsburgh, Pa., 15213, in mind.

You of Pennsylvania Dutch origin should be of special interest to a Pa., library should you spend more time on plants.

We two Degeners wish to express our aloha to the two Orwigs,

Otto y Iso

Dear Mr. & Mrs. Reed:

Thanks for your order. Mrs. D., & I left for Germany, arriving in Freiburg the middle of May. We attended to nonbotanical duties and then, instead of returning the same direct way, we flew over Spain & Portugal and in a curve from there over Abbahic for stopovers on two Canary inlands, on Madeira and on six Azore islands. We were interested to see how the vegetation of those Atlantic islands compared with our Pacific ones. We collected enough plants to fill, drying between newspapers, twenty boxes. We are still awaiting their arrival by slow surface mail. On Tenerife some plants belonging to the Borage family looked similar to our silverswords, belonging to the Composite Family!

By a little hunting, we lived in the very best hotels, with excellent room and bathroom, often color TV, and Continental breakfast. All this cost us two TOGETHER, usually only
\$25 per night. How about the Reed family imitating the Degener family?

Your outstanding bill here enclosed, paid by cheque to us would have languished useless at the postoffice until our return. But now that we are back, it would be so nice to get item earn usurious interest for us. We can use the cash now especially as a Honolulu tenant skipped to Calif., without paying his \$800 July rent. Don't you want us to use your cheque in part payment for termite treatment of the house?

When we left home, we were getting short in our supply of "Flants Haw. Nat. Parks". We ordered a batch from the Ann Arbor printer. On our return, we found our order, in too large an envelope, in our postoffice undelivered! So for your new order we are mailing you three copies from Cahu herewith. Before Sept., we will be back at Volcano, hunt up some more copies & deliver them to you personally to save postage. I hope you don't mind. We shall then give you the NEW bill.

On reaching the NY Airport from the Azores - only 5 hours' flight - we had planned to remain about a week & do a little visiting. We signed in at an airport inn and got an average good room & bath (without toilet paper) and NO breakfast for \$97.50 for the night. After being accustomed to paying \$25, we hopped on a 'plane next morning for a nonstop fif flight to Honolulu.

Oh, yes, avoid Madeira - perhaps one day in Funchal is enough. The island is a garbage dump from below sealetel to the mountain tops. It is no wonder so many emigrated from there to Haw. Nei. Funny, the place is so awful when many of the other islands are spic & span.

fore you not lucky I am giving you all this advice free of charge?12121?

Aloha, Decerce)

Hunt Institute for Botanical Documentation

Aug. 12, 1982.

D-ar Dick:

Isa & I saw your old 1-ttor shortly, but now it has disappeared temporarily under two huse accumulations of mail, one from our Velcano place. We tarried answering as we are head over heals, rushing back & forth between our houses in Manoa & Mokulcia because a tenant in the former place, a U. of N., ex-Faculty bum, skipped to Calif., without paying the July rent. We now must waste still more time in Court, with collectors, etc.

The Smithsonian library should have the FI. Hawe, sheets you want. Book 7 in which they appear, sells from us at \$22.50 "as is, where is". Do you want them to order a second copy? Since Nixon & Frances, for mental health, we have just about written off DC from our thoughts and don't have a record as we have of other customers, of *** past orders.

We are so behind in correspondence because we were in Freiburg, Germany, last May because of the terminal illness of Isa's mother. Instead of returning to the Islands in a because of the terminal illness of Isa's mother. Instead of returning to the Islands in a because of the terminal set of the second of the second of the Islands of the original set goes to NY, and duplicate sets throughout the World. Besides you & Wasshausen, the only other Smithsonian we know does not instill much confidence. Anyway, if a National capital is the choice for bombing by an enemy, we prefer building up Leningrad, Moscow, Bristane and such institutions with December herbarium specimens. From past experience I know that the most violent enemies in one World war are often the boosem friends in another. Get specimens housed on both sides of a firing line, and some specimens should be saved for saner, wiser botanists to study a couple of centuries hance. We were favorably impressed by botanists at our Congress meetings from the must "suspicious" countries.

Last summer's catch is most unimportant systematically as the original flora is just about mone due to overpopulation by man, terraced vineyards to mt. tops, feral & tame goats, etc. We have a horrible batch of exotic weeds. By the way, the best kipukas for us were oldish, bulldozed roadcuts, too steep for cattle and too near traffic for timid feral goats to approach.

Isa & I, as usual, scattered 100 our Fl. Haw., sheets when published to about 150 institutions to offially show they are published & at same time to MAXXX advertise our books. If any institution wants complete sets, they can buy them from us. To abstract a sheet for the Smithsonian from a bound copy or set would make the book or copy unsalesable.

We may so to Paking next. It is so much nicer to drop dead of a heart attack climbing the Wall than to die by inches in a Honolulu nursing home. The museum knows us somewhat from our past Haw., sifts. Monographers of Haw., plants in the future had better totantize in their cabinets for treasures than in our badly scared islands. So much, extinct in the field, exists in herbaria.

Hunt Institute for Botanical Documentation

July #72/1

THE WHITE HOUSE





Mr. Otto Degener 68-617 Crozier Drive Waialua, Oahu HI 96791



Thank you for sharing the inscribed copy of your book with us. We look forward to enjoying it now and shall retain it for inclusion in our future Presidential collection. We sincerely appreciate your thoughtfulness and we send our best wishes to you.

Voucy and Roused Reagan

750

o Degener

Mr. Otto Degener 68-617 Crozier Drive Waialua, Oahu HI 9 We have been clearing our shelves of shopwarm expenses of our hoolss as well as of parthering conservation of parthering conservation of the Reception were politicians in Washington vehicles in parthering our scheds. Perto fire for some our of those fire for some of these fire as he will be white backers delighted, We lacked the nerve to do to our scloses.

02

Methan Vogelson
addressed his letter
to me as Dear
Otto; I am
auswering with
a mether of
Prattle v Auswess
to "Dear Nathan;
I meluled lots
of reroxes & repirty



WAIALUA, OAHU, HAWAII

Aug. 24, 1982.

Nethan Vogelson, Ll.B. Suite 1606, 150 Broadway New York, N.Y. 10038

Dear Nathan:

I got your August 12 letter in answer to mine of the eighth.
Mrs.D., & I have been preoccupied with rental units. We have been driving back and forth, 30 miles one way, between the beach and one of our Honolulu units vacated illegally Aug.l by a rent skipper, a teacher !!! at the University of Hawaii. It is convenient for us he supped to Calif., apparently to teach at Berkeley. Our attorney has a branch office in that State. Not knowing his precise address, we sent copies of his bills for repair, danage, etc. (merely cleaning house & yard came to \$500) "C/o Office of the President, University of Hawaii, - - - "; and C/o Office of the President, University of Hawaii, - - - ". If we receive no cheque, the attorney is to attend to the collection as we had decided in the Mabel D., case Aug. 3 of this year. We rented the place about a week ago to two youngish sister. One is a geneticist. By coincidence both graduated from MY alma mater, the University of Mass, where I received my doctorate. Both took Botany in the same building where I was Graduate Assistant during the 1923-'24 school year! FURTHERMORE,

MY alma mater, the University of Mass, where I received my doctorate. Both took Botany in the same building where I was Graduate Assistant during the 1923-124 school year! FURTHERMORE,

Mrs. D., & I have been like spiders waiting for tenants to appear to rent our nicely furnished house near the road on the beach lot where we live facing the ocean. It is a sad shock to her to have a stranger in the home of her deceased mother. We have just now signed a WAAC for it who gets from the US Govmt., a housing allowance of \$550 a month, which comes to us.

Dealing with tenants, we know that yardmen get \$25 per hour to mowe the lawn, etc.; cleaning women of the "Busybody Company" for an hour get the same; carpenters, plumbers, electricians, etc., get a minimum of at least \$50. If attorneys presumably with the usual LL.B., degree after four years' University training expect remuneration per hour at very fancy figures, a man and a woman both with doctorates (the latter actually with the very highest marna cum laude rating) are worth far, far, more. To be sure, Mrs. D., & I are no attorneys; but if Mabel D., alone or through her representatives induces us to spend our time on her malfeasance or what have you instead of our complicated Science of Botany, she must expect to pay our fee. She evidently assumes we are retired, when the situation is just the opposite! You will understand that we have spent a small fortune for hotels, taxis & U-Drive cars, 'plane travel and botanical working hours on nine islands in the Atlantic not too far from Africa. This entire investment is worthless unless we experts process it

for botanical museum cabinets and bot. publications. If Mabel D., directly or through her agents takes still more of our valuable time, I expect to withdraw my modest Aug. 3 bill of far less than \$2,000 to more than

Do, please, unofficially explain how my brother Will could have been tolerated SOLE TRUSTEE of my father's 1916 Trust when Will was a major beneficiary! Was the Surrogate's Court, perhaps in Tamany days, influenced by lawyers? You may be interested historically that the Trust for my parent's five children was established by the law firm in which Tricky Dicky Nixon and his henchmen like criminal Byrnes were partners or at lassociates. I am curious how this flaw was tolerteed by the Surrogate's

associates. I am curious how this flaw was tolertaed by the Surrogate's Court until practically the present day.

Noting the change of name of your (?) company I am reminded that my father's textile importing firot (last at 2 Park Ave., Manhattan) was not represented by the Mixon shysters, but by the very decent Blumenstiel & Blumenstiel. One of the brothers or a son perhaps had the brilliant idea of legally changing his name from "Blumenstiel" to plain "Blumen". I rememas a boy how my parents were amused that the firm's name changed to something like "Blumenstiel, Blumen & Blumenstiel." Personally I do think you are, from a practical social standpoint, cutting down or the number of materials are from a verage American, would write the NY Bar Association for confidential ratings of both name combinations. "Fogelson, Fogelson & Collins" is a perfectly good Jewish-Irish mouthful to remember and confide in. My name "Otto" during two World Wars worked against he for two sets of five years each. An English name like Archibald might even have been better. Oh, yes, why not write for the COMPLETE NY Bot. Garden Report for 1979-1981. Lock at page 25. There you will note mantion of the Heckscher foundation for Children (remember it is on Fifth Ave., with an underpass to Central Park). August Heckscher was the outstanding Anaconua Copper millionaire, a man of German-Jewish ancestry. My father knew him before the latter's death in 1916. His very beautiful nice Caroline deSaules, was one onaire, a man of German-Jewish ancestry. My father knew him before the latter's death in 1916. His very beautiful nicce Caroline deSaules, was one of the very efficient directors or managers of the Foundation, busy there daily. She, now deceased, was my cousin by marriage. Hockschei's son, I believe it is, was some high MY park official. You probably have come across his name in the newspaper. Why he changed the spelling of his perfectly honorable and famous name recently is a mystery to me. Mow I have come to the climax: It would be so nice if a Mathan Vogelson were to imitate Heckscher and donate tash to the MY Bot. Garden for some scientific project. Hesides personal satisfaction, it would be good advertising for wealthy clients. Barst, Mukamal & Babitt would look rather foreign in print to an old New Yorker like me.

Getting back to my will regarding malfeasance or whatever you call it: I am not bothering about overcharges (perhaps in slang called skimming off

Getting back to my bill regarding malfessance or whatever you call it:

I am not bothering about overcharges (perhaps in slang called skimming off some of the cream), my loss of use of MY money to invest at fabulous interest rates, the nerve of keeping the Tust in "Street Name" allowing some employee to play with assets & having the Tust subject to loss should the Rennover Square concern get involved in financial difficulties, apparent former secrecy where assets were held, damages, etc. Handling of the Trust was bad enough from almost 1916. I had some verification as late as a few decades ago when Mr. & Mrs. Buohl, Trust business friends of my brother Will, were our guests here at the beach, He was quite frank, and as my brother was I den't know how it is in New York State, but in my occasional troubles with tenants, I make use successfully of the four Es: Har. Assn., and the Better Business Fureau with confidential letters plus exhibits from ms. I get careful replics, BBB adding a small charge. I did flirt with the idea of getting the two addresses of the Bs from nephew Glenn from the Manhattan 'phone book. But as you seem not to be a Tricky Dicky, I have not be ther for ratings. By the way, out of curiosity years ago, I amonymously asked for my own business rating. I was rather dismayed that I had none. The explanation was that as I had always paid my fills by cash or cheque since 1922, no one had ever approached BBB about me. Your early letter that you had attended to my brother's sificing for a terrifically long time might be as encellent service if you had much to do with DD. My quarterly dividends were usually unusually late, etc. New that you have been soothed by the above, I hope you will read the following meat of my letter without fainting.

letter without fainting.

Regarding having the Burns-Degener clan, as objected to in my paragraph 1.), involved is out of the question. This would be anathema to me. Enclose) is a list from the Cabu 'phone wook of the Honolulu Trust Companies. I would approve of any one of the three major companies listed. If you are doubtful, write the Bar., Assn., in Honolulu and even our BBBD. The men involved are not bigoted New England Missionaries that came to the Islands in the 1820s & later; but mostly their thrifty, practical, honest grand-ond great-grandsons. To have a Honolulu Trust Company as Successor Trustee,

Hunt Institute for Botanical Documentation

at great expense as you intimate, is dirt cheap in comparison to the frequent overcharges and flascos prevalent since about 1916 and to practically the present. I as Trustee of three and then two (reduced by death) cally the present. I as Trustee of three and then two (reduced by death)
Trusts under Manhattan's Surrogate's Court never had sticky fingers for extra fees & commissions as you cry about. I simply collected my legal 6%.
Had I been stumped by some question requiring an attorney's advice, I
would have paid out of my pocket for my ignorance of the problem for which
I had gotter the 6%. Should one of the Haw., T ust start fancy charges,
my attitude probably would be to pay, and then immediately switch to a
sister trust company (with beneficiarie's consent that has our Bar. Association's approval. Kidder, Peabody is impossible! I have been prejudiced against one of its employees.

Now, as before mentioned, consider the above another pipe dream of mine

iced against one of its employees.

Now, as before mentioned, consider the above another pipe dream of mine without much importance. This letter is the first draft (of which I am mailing a xerox now to Mrs. Karg) which I beg you to correct & embellish at NOUR expense, with nonlegalese wording. Ten as coauthors "Degener & Vogelson" after my editing, we can distribute up to 100 xeroxes to the 100 or so recipients of Degener Museum plant specimens with either:

1.) the fact that henceforth due to no lose of income the Degeners intend to continue distributing specimens gratis as before, OR,

2.) the fact that henceforth due to loss of income the Degeners' intend to continue distributing specimens gratis as before must be altered to institute elude a charge of \$5.00 per specimen, postage extra, until conditions change for the better.

IN SUMMARY AND SERICUSLY:

IN SUMMARY AND SERIOUSLY:

Please nail me the August 8, 1982 RECEBIPT properly signed and a new certified cheque, for the obsolete one, of \$7,946.31 to show the Fed. Tax Examirer.

Examirer.

Next, mail me a cheque for \$1,568.85 for my Aug. 3, 1982 bill for (a small part) of expenses incurred up to Aug.1, 1982 in time. If I must spend additional hours on MabelD's problem, please add \$500.00 to the cheque of \$1,568.85 to bring it up to date. The cheque should be separate as it must be classified taxwise under a different category.

We fly Aug. 25 (actually tomorrow) to our alternate home at Volcano, Island of Hawaii, for at least a month's concentration on Botany. Inbroglio papers we shall not drag from Waislua with us in a flight bag. If you cannot resolve the malfassance matter during September, I fear I must get

cannot resolve the malfeasance matter during September, I fear I must get professional advice with unfortunately a corrected higher figure for Mabel or whoever the expert attorney decides is responsible.

Oh, yes, with all the botanical inclusions, I am convinced that a Nathan Vogelson will become an amateur botanist donating funds liberally like ugust Heckscher, to the welfare of "Bronx Park" or NY Bot. Garden. Certainly, he should become a member & meet the attorneys officially & unofficially with this outstanding institution.

Aloha,

Dr. OttonDegener

Coof this first draft to Pittsburgh.

DRS. OTTO & ISA DEGENER P.O. Box 154 Volcano, Hawall 96785 ic book fro has father Hausen was in the wh . Rater Miss. mother, married Fritz tichle w ge, famed holding priso thring like it is quelless were alprisoned until a triof decide e too humane to autinazi priso written a fascinating book, but fea